

Zeitschrift: L'Hôtâ
Herausgeber: Association de sauvegarde du patrimoine rural jurassien
Band: 17 (1993)

Register: Articles par ordre alphabétique des auteurs

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 11.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

ARTICLES PAR ORDRE ALPHABÉTIQUE DES AUTEURS

- 1 *Auteur inconnu* HS Quiquerez, p. 4-9
Galerie d'honneur des Confédérés célèbres :
D^r Auguste Quiquerez (réimpression de *L'Almanach fédéral suisse pour 1883*)
- 2 ACKERMANN Albert N° 9, p. 11-18
Présentation du Val Terbi
- 3 AFFOLTER Gérard N° 7, p. 3-17
A la redécouverte d'une... (meule à charbon)
- 4 ANNE-FRANÇOISE Sœur, et al. N° 2, p. 25
Recettes du Jura
- 5 BABEY Anne N° 10, p. 35-43
Survivance d'une technique traditionnelle à Lajoux,
fumer à la voûte
- 6 BABEY Marcellin N° 1, p. 30-31
Le jeu de quilles
- 7 BABEY Marcellin N° 2, p. 12-17
Semplain, Saipran, Sornetan : une enquête
par tradition orale
- 8 BABEY Marcellin N° 7, p. 21-26
La maison de Haute-Ajoie
- 9 BABEY Marcellin N° 12, p. 63-72
Maisons paysannes de Suisse, un tour de Romandie
- 10 BABEY Marcellin N° 15, p. 11-21
Comment on germanise le Jura :
l'exemple des avant-toits
- 11 BABEY Marcellin HS Vieilles pierres, p. 5-95
Vieilles pierres d'Erguël et des Franches-Montagnes
BADET Joseph, voir 12
- 12 BAROTCHET Djôsèt (pseudonyme
de BADET Joseph) N° 5, p. 31-32
Fregiécourt autrefois
- 13 BERTHOLD Marcel N° 14, p. 17-23
La messe à la grange
- 14 BESSON Edouard N° 15, p. 55-67
Les seigneurs de Diesse (citation), sans indication
de source !
BEUCHAT Marc, voir 86
- 15 BEUCHAT Marianne N° 1, p. 20-22
Un métier oublié : poissier
- 16 BEUCHAT Marianne N° 2, p. 10-11
Proverbes agraires I
- 17 BEUCHAT Marianne N° 4, p. 12-18
Soulce et son patrimoine architectural
- 18 BEUCHAT Paul N° 8, p. 21-22
Souvenirs d'un maréchal-ferrant du Clos-du-Doubs
- 19 BEUCHAT Simone et al. N° 5, p. 18-21
Recettes de cuisine avec les fruits de nos vergers
- 20 BIDAUX Maurice N° 4, p. 25-29
Une belle excursion en « Ajoie »... française
- 21 BONANOMI Lydia et CHEVALIER Gérard
N° 9, p. 35-84
Nos fermes jurassiennes, quel avenir ?
(catalogue d'exposition)
BOUILLE Philippe, voir 112
- 22 BRAHIER Gaston N° 1, p. 5
L'Hôtâ
- 23 BRAHIER Gaston N° 2, p. 36-39
Lo mainyîn - Le « magnin »
- 24 BRAHIER Gaston N° 5, p. 13-18
En lai séjon dés ç'liejes en Aïdjoûe -
A la saison des cerises en Ajoie

25	BRAHIER Gaston N° 8, p. 64-68 Dichcoué prononcé è Pîdjouse lo 26 ô 1884
26	BUECHE Jeanne N° 1, p. 11-15 Comment restaurer une vieille ferme jurassienne
27	BUECHE Jeanne N° 2, p. 2-4 Une ferme disparue (Le Prédame)
28	BUECHE Jeanne N° 3, p. 3 Mormont sur Courchavon
29	BUECHE Jeanne N° 7, p. 20 - N° 9, p. 29-30 Comment disparaît notre patrimoine BUECHE Jeanne, voir 60
30	BUECHE Jeanne, N° 10, p. 5 ASPRUJ, Dix ans d'activité Rapport présenté à l'assemblée générale de 1986 à La Neuveville
31	BUECHE Jeanne N° 12, p. 35-39 La ferme jurassienne : Le devant-huis
32	BUECHE Jeanne N° 14, p. 68-72 Les boules apotropaïques
33	BURNET Paul N° 7, p. 54-64 Patois, langage du cœur... Patois, prends garde !
34	CHAPPUIS-FAEHNDRIK Marc N° 1, p. 16-18 Les citernes de Bourrignon
35	CHAPPUIS-FAEHNDRIK Marc HS Meubles, p. 5-55 Meubles paysans du Jura
36	CHATELAIN Roger N° 7, p. 35-39 Le mur sec
37	CHATELAIN Roger N° 12, p. 59-61 Une famille de maçons : les Guenin de Tramelan-Dessous

38	CHATELAIN Roger N° 14, p. 59-60 Une maison rurale de l'an 1565	52
	CHEVALIER Gérard, voir 21	53
39	CHÉTELAT Philippe N° 8, p. 23-27 Le drainage de la plaine de Bellevie	54
40	CHOFFAT A. et JUBIN A.C. N° 2, p. 5-9 Une ferme : Les Mottes	55
41	CORTAT Paul N° 1, p. 27 T'chu lai tainte Alvina...	56
42	CHRISTE Jean N° 8, p. 35-45 Défendre le patois ? Pourquoi ?	
43	CHRISTE Jean (trad.) N° 9, p. 23 Hichtoire de bôrnes	57
44	CUENDET Olivier N° 10, p. 7-27 Bornes et tués, ou de la cheminée centrale dans les régions bourguignonnes	58
45	DOMIN (DOMENICONI Louis) N° 2, p. 28-29 Rabotage	59
46	DUPLAIN Nathalie N° 11, p. 18-21 Notes sur la métallurgie archaïque du fer	60
47	ÉRARD Victor N° 8, p. 16-20 Des Jurassiens à l'Ecole royale de médecine vétérinaire de Lyon et d'Alfort, au XVIII ^e siècle	61
48	FALLET Marius N° 11, p. 51 Des faux réputées (article in ASJE 1942 cité)	62
49	FLEURY Louis-Joseph N° 4, p. 3-8 Le râteau des faneurs d'antan	63
50	FLEURY Robert N° 11, p. 5 De la mine à la forge, en guise de préface	64
51	FLEURY Robert N° 11, p. 13-15 Regard sur l'exploitation des mines de fer du Jura d'autrefois	65

- | | | | |
|----|--|----|--|
| 52 | FLEURY Robert N° 11, p. 22-37
Les mines de fer de Develier | 66 | GOGNIAT Nicolas N° 8, p. 3-15
Greniers jurassiens (inventaire de Lajoux : 1853-1984) |
| 53 | FLEURY Robert N° 12, p. 41-45
Les cordiers | 67 | GOGNIAT Nicolas N° 10, p. 44-61
Les fours à pain de Lajoux |
| 54 | FLEURY Robert N° 13, p. 7-13
Des vignobles dans le Jura autrefois ? | 68 | GOGNIAT Nicolas N° 12, p. 23-33
Les fourneaux à banc de Lajoux |
| 55 | FLEURY Robert N° 14, p. 25-42
Tradition perdue : le jeu de quilles | 69 | GONSETH Marc-Olivier N° 2, p. 18-24
Cuisine ancienne et milieu rural |
| 56 | FLEURY Robert N° 15, p. 39-53
Les sociétés de garçons dans le Jura du XVIII ^e siècle à nos jours | 70 | GRESSOT Philippe N° 12, p. 7-13
La manufacture d'armes de Porrentruy |
| 57 | FROIDEVAUX Adrienne N° 1, p. 24-25
(Biographie de Hippolyte Sautebin) | 71 | GRIMM Marie-Claire N° 2, p. 46-47
Sortie annuelle de l'ASPRUJ |
| 58 | FROIDEVAUX Philippe N° 7, p. 27-34
Une grange du XVII ^e siècle à Buix | 72 | GRIMM Pierre, N° 4, p. 9-11
Le Musée rural des Genevez |
| 59 | FROIDEVAUX Philippe N° 7, p. 39-42
Les mangeurs de sève | 73 | HAUSER Michel N° 5, p. 43-46
La ferme du Peu-Girard : l'esprit d'une rénovation |
| 60 | FROIDEVAUX Philippe et BUECHE Jeanne
N° 9, p. 31-34
La restauration de la Balance à Asuel | 74 | HAUSER Michel N° 9, p. 3-6
Restauration du décor peint d'une armoire murale dans une ferme près de Lajoux |
| 61 | FROIDEVAUX Philippe N° 13, p. 15-18
Les anciens vignobles de Buix | 75 | HAUSER Michel N° 12, p. 47-51
L'ancienne école de Charmoille, architecture villageoise du XIX ^e siècle |
| 62 | FROIDEVAUX Pierre N° 14, p. 61-67
Maréchal-ferrant et fer à cheval | 76 | HENRY Pierre N° 14, p. 5-6
Hommage à Ernest Schülé, liminaire |
| 63 | FROIDEVAUX Pierre N° 15, p. 5-9
Une association d'avant-garde : l'ASPRUJ | 77 | JACQUAT Bernard, voir 82 |
| 64 | GIGON Yves N° 10, p. 28-34
Le moulin à eau de Paplemont, un précieux témoin de la fin du XVII ^e siècle | 78 | JEANBOURQUIN Maxime N° 3, p. 4-13
Muriaux et son patrimoine architectural |
| 65 | GOGNIAT Nicolas N° 6, p. 19-29
Le charretier | 79 | JEANBOURQUIN Maxime N° 4, p. 30-37
Le travail du boisselier |
| | | 80 | JEANBOURQUIN Maxime N° 15, p. 23-28
Petit coup d'œil sur le patrimoine bâti de La Bosse |

- 81 JEANNERAT Bruno N° 4, p. 19-24
Ecosse di véye temps (Patois du Clos-du-Doubs) -
Batteurs d'autrefois
JUBIN A.C., voir 40
- 82 JUILLARD Michel et JACQUAT Bernard
N° 5, p. 3-12
A propos du verger jurassien
- 83 KELLER H. et G. (Mlles) N° 3, p. 27-34
La lessive - Lai bue
- 84 LACHAT-GUENAL André N° 5, p. 22-30
La distillation domestique ou la préparation
de la « goutte » dans le Jura
- 85 LACHAT-GUENAL André N° 6, p. 55-70
Chasse et braconnage dans le Jura
- 86 LE ROY Michel, BEUCHAT Marc
et SAUCY Clément N° 4, p. 41-47
Problèmes concrets de la rénovation de fermes
anciennes, une ferme à Soulce, une ferme
aux Breuleux
- 87 LOVIS Gilbert N° 1, p. 3-4
Vieilles choses - Joies nouvelles
- 88 LOVIS Gilbert N° 1, p. 6-10
Vers la création d'un musée rural jurassien
- 89 LOVIS Gilbert N° 1, p. 23
Un métier oublié, poissier
- 90 LOVIS Gilbert N° 1, p. 24-27
Témoins du temps passé
- 91 LOVIS Gilbert N° 1, p. 32-38
A Paplemont, un ancien moulin encore vivant
- 92 LOVIS Gilbert N° 1, p. 41-42
Quinzaine du patrimoine rural jurassien

- 93 LOVIS Gilbert N° 2, p. 40-45
La rénovation du toit de bardeaux du Musée rural
jurassien des Genevez
- 94 LOVIS Gilbert N° 3, p. 13-18
Le travail du bois au temps passé dans le Jura
- 95 LOVIS Gilbert N° 3, p. 43-44
Architecture rurale en Bourgogne du Sud
- 96 LOVIS Gilbert N° 1, p. 39-40 - N° 2, p. 48-51 -
N° 3, p. 45-47
Nos lectures, vos lectures
- 97 LOVIS Gilbert N° 5, p. 33-42
Portrait d'un patoisant jurassien :
le Djôsèt Barotchèt
- 98 LOVIS Gilbert N° 5, p. 42
A lire
- 99 LOVIS Gilbert N° 8, p. 46-61
Récits traditionnels et renaissance dialectale
dans le Jura
- 100 LOVIS Gilbert N° 9, p. 37
Nos fermes jurassiennes, quel avenir ?
Note liminaire
- 101 LOVIS Gilbert N° 13, p. 57-71
Peut-il y avoir un lien entre la littérature orale
du Jura et celle du Burkina Faso ?
Le conte du « Rouge-Poulet »
- 102 LOVIS Gilbert HS Meubles, p. 3-4
Meubles paysans du Jura, préface
- 103 LOVIS Gilbert HS Quiquerez, p. 3
Auguste Quiquerez et nos vieilles gens
- 104 (LOVIS Gilbert) HS Quiquerez, p. 9-30
Auguste Quiquerez agriculteur

- 105 (LOVIS Gilbert) HS Quiquerez, p. 31-39
Auguste Quiquerez folkloriste
- 106 MISEREZ Jean-Paul N° 13, p. 19-24
Les plans cadastraux du XIX^e siècle :
un travail de titan méconnu
- 107 MOESCHLER Jean-René et WOLFSBERGER
Jean-René N° 2, p. 30-35 - N° 3, p. 23-26
Fabrication d'une roue
- 108 MONBARON Michel N° 11, p. 7-12
Le fer de la vallée de Delémont
- 109 MONTANDON-BUECHE M.-L. N° 6, p. 30-43
La dentelle aux fuseaux en pays jurassien
- 110 MONTELLE Edith N° 8, p. 62-63
Jules Surdez (1878-1964), conservateur de la mémoire
des anciens
- 111 MOREL Charles-Ferdinand N° 11, p. 50
Histoire et statistique de l'ancien Evêché de Bâle
(passage cité)
- 112 ORY Michel et BOUILLE Philippe N° 14, p. 7-16
Le Jura à l'heure solaire
- 113 PARIS Pierre-François N° 15, p. 30-37
Devis et description des ouvrages à exécuter
(pour l'église de Fahy) (citation)
- 114 PIERRE René N° 9, p. 24-25
Le réveil des patoisants romans d'Alsace
et de Franche-Comté
- 115 QUENET Jean-René N° 1, p. 19
Le grenier à grains, ce fidèle et discret serviteur
- 116 QUIQUEREZ Auguste HS Quiquerez, p. 40-63
Nos vieilles gens, maisons, meubles, nourriture
et costumes avant le XIX^e siècle (réimpression
de l'édition de 1880 avec commentaires
de Gilbert Lovis)
- 117 RAVAL Alain N° 3, p. 35-43
Les surnoms dans le Jura
- 118 RENFER André N° 8, p. 23
Le drainage de la plaine de Bellevie
- 119 RICHARD Hughes N° 9, p. 28-29
Le quiperlibresson
- 120 ROBERT Jean-François N° 8, p. 28-34
Rêver l'outil...
- 121 SALVADÉ Pierre N° 11, p. 57-70
Les travaux de ferronnerie à Saint-Ursanne
- SAUCY Clément, voir 86
- 122 SAUTEBIN Hippolyte N° 1, p. 24-26
Répercussions des découvertes modernes
dans le Jura depuis 1850 à nos jours,
in *Actes de la Société jurassienne d'Emulation*,
1932 (cité par G. Lovis)
- 123 SCHALLER Paul N° 6, p. 12-18
Un des travaux du maréchal du village :
le cerclage d'une roue
- 124 SCHALLER Paul N° 6, p. 50-54
L'implantation du tissage de la soie à domicile
dans le Jura, sa concentration dans le Val Terbi
et la suppression de cette industrie en 1931
- 125 SCHALLER Paul N° 9, p. 19-22
Les porteurs du dais lors des manifestations
religieuses hors de l'église paroissiale de Vicques
- 126 SCHALLER Paul N° 9, p. 22-23
Histoire de bornes
- 127 SCHIFFERDECKER François N° 15, p. 69-71
A propos du « Jura à l'heure solaire »
- 128 SCHINDELHOLZ Georges N° 11, p. 55-56
Le vieux maréchal de Buix

- 129 SCHINDELHOLZ Georges N° 11, p. 56
Anciennes fonderies de Courgenay et Cornol
- 130 SCHINDELHOLZ Georges N° 12, p. 5
1988 : deux bonnes cuvées pour le patrimoine
jurassien, liminaire
- 131 SCHINDELHOLZ Georges N° 12, p. 15-22
Naissance et mort des fonderies et forges de Lucelle
et Charmoille
- 132 SCHINDELHOLZ Georges N° 13, p. 5-6
Une page se tourne, liminaire
- 133 SCHINDELHOLZ Georges N° 13, p. 25-35
Poteries et faïenceries d'autrefois, de Bonfol
à La Neuveville
- 134 SCHINDELHOLZ Georges N° 13, p. 36-38
Cornol et sa faïencerie (1760-1870)
- 135 SCHINDELHOLZ Georges N° 15, p. 29-30
Comment l'architecte du prince-évêque a conçu
en Ajoie une église rurale au XVIII^e siècle
- 136 SCHMIDT Jean-Pierre N° 6, p. 48-49
Vieux artisans
- 137 SCHNEIDER P. et H. N° 4, p. 38-40
Problèmes concrets de la rénovation de fermes
anciennes, ferme de l'Envers de Sonvilier
- 138 SIMON Paul N° 11, p. 44-46
Le commerce du fer au temps des princes-évêques
- 139 SIMON Paul N° 11, p. 47-50
Un témoin du patrimoine pré-industriel jurassien :
le martinet de Corcelles
- 140 SIMON Paul N° 11, p. 52-54
Quand les outils du taillandier parlent
- 141 STEINER Michel N° 11, p. 38-43
Les fonderies et forges

- 142 STEULLET Anne-Marie N° 13, p. 39-42
Poterie et faïencerie dans le Sud du Jura
- 143 STEULLET Anne-Marie N° 14, p. 43-57
Anciennes verreries jurassiennes
- 144 STOCKER Pascale N° 12, p. 53-58
La vieille église du Noirmont : histoire et actualité
- 145 STOCKER Pascale N° 13, p. 43-47
Les moulins souterrains du Col-des-Roches,
une renaissance très appréciée
- 146 SURDEZ Denys N° 1, p. 29
Vieux pièges jurassiens
- 147 SURDEZ Denys N° 1, p. 27-29
Petits travaux d'hiver dans la ferme... autrefois !
- 148 SURDEZ Denys N° 2, p. 26-27
L'utilisation du pavot
- 149 SURDEZ Denys N° 3, p. 19-21
La Boule de feu et la Borne ensorcelée
- 150 SURDEZ Denys (?) N° 4, p. 48
Les légendes et récits dans la folklore jurassien
- 151 SURDEZ Denys N° 4, p. 49-51
Le mort qui sifflait
- 152 SURDEZ Denys N° 5, p. 47-49
Un récit : l'homme qui tua son mort
- 153 SURDEZ Denys N° 6, p. 43-44
Les deux chats noirs
- 154 SURDEZ Denys N° 7, p. 43-45
L'oiseau qui riait
- 155 SURDEZ Denys N° 9, p. 26-27
Le batteur de faux
- 156 SURDEZ Jules N° 1, p. 30-31
(Le jeu de quilles), in *Archives suisses des traditions
populaires*, 1947 (résumé par M. Babey)

157

158

159

160

161

162

163

- 157 *SURDEZ Jules* N° 9, p. 22
Bornes, contrats, carriers
(Extrait choisi par Gilbert Lovis)
- 158 *TIÈCHE Charles-André* N° 6, p. 3-11
La foire de Chaindon
- 159 *VOIROL Jean-Daniel* N° 7, p. 18-20
Bassecourt va-t-il renier son passé?
- 160 *WALKER Paul* N° 6, p. 45-47
Lai derrère pâtche â fûe - La dernière pêche au feu
- 161 *WALKER Paul* N° 7, p. 46-53
Seuvenis di M'lin-Djainnotat -
Souvenirs du Moulin-Jeannotat
- 162 *WALKER Paul* N° 9, p. 7-10
La fabrication d'une barque à fond plat
- 163 *WETTER Jean* N° 13, p. 49-56
Les troupes de garde du prince-évêque à Porrentruy
- WOLFSBERGER Jean-René*, voir 107

T

1.

01

014

06

061

061

069

2.

26

264

273

3.

30

301

32

321

323

33

334